

# 新视野

NEW HORIZON  
COLLEGE ENGLISH

# 大学英语

## 同步自学辅导

赵恒元、李一坤 主编

对外经济贸易大学出版社

2

大学英语教材配套参考书

GUIDE TO NEW HORIZON  
COLLEGE ENGLISH

新视野大学英语  
同步自学辅导  
(第二级)

赵恒元 李一坤 主编

对外经济贸易大学出版社

(京)新登字 182 号

图书在版编目(CIP)数据

新视野大学英语同步自学辅导·第二级/赵恒元,李一坤主编。  
—北京:对外经济贸易大学出版社,2005

ISBN 7-81078-574-5

I. 新… II. ①赵… ②李… III. 英语 - 高等学校 - 自学  
参考资料 IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 127867 号

© 2005 年 对外经济贸易大学出版社出版发行

版权所有 翻印必究

**GUIDE TO NEW HORIZON COLLEGE ENGLISH**  
**新视野大学英语同步自学辅导(第二级)**

赵恒元 李一坤 主编

责任编辑: 单晓晖

---

对外经济贸易大学出版社  
北京市朝阳区惠新东街 12 号 邮政编码:100029  
网址:<http://www.uibep.com>

---

唐山市润丰印务有限公司印装 新华书店北京发行所发行  
成品尺寸:140mm×203mm 8.5 印张 213 千字  
2006 年 1 月北京第 1 版 2006 年 1 月第 1 次印刷

---

ISBN 7-81078-574-5  
印数:0 001 - 5 000 册 定价:12.00 元

## 编委会成员

主 编	赵恒元	李一坤
副主编	王 玉	包克纪
编 委	赵丽芳	清华大学
	简 易	北京大学
	张毓霖	北京外国语大学
	马玉生	北京师范大学
	赵荻川	北京理工大学
	赵庆国	北京工业大学
	高文艳	北京理工大学
	陈颖嘉	中山大学
	李一坤	华北电力大学
	冯 彦	吉林大学
	韩红梅	武汉理工大学
	王 玉	吉林大学
	倪 群	北京邮电大学
	刘敏华	山东大学
	黄镇华	中央戏剧学院
	包克纪	遵义医学院
	杜风其	广西医科大学

# 前　　言

NEW HORIZON COLLEGE ENGLISH(新视野大学英语)是北京外语教学与研究出版社出版的一套大学英语教材,供非英语专业的大学生使用。这套教材是目前我国高校公共英语教学使用的几套教材中较为突出的一套,愈来愈受到欢迎。但是,许多在校的大学生和社会上自学英语的人需要配套的参考书,以便深入理解教材和自学。本套自学辅导书就是应这种需求而编写的。本书的特点如下:

与 NEW HORIZON COLLEGE ENGLISH 同步。NEW HORIZON COLLEGE ENGLISH 的框架包括读写教程与听说教程。全国采用这套教材的大学主要使用 1—4 级(册),每学期一册,以便与通常两年结束的大学公共英语教学相对应。因此,本套辅导书亦为 1—4 级,与原教材的每个单元对应编写。

本书读写教程精读部分每个单元组成相同,共有 8 项:词汇用法、同义词辨析、课文难点、典型句型、练习答案、参考译文、四六级考试和常用谚语、格言。

词汇用法主要讲解重点词汇的特殊用法、最新用法、构词法、中国学生易混淆的用法等,如常用词的偏用含义和偏用词类(book n. 书/v. 订票; sentence n. 句子/v. 判刑),构词法中的首字母缩略词(TOEFL /tɔɪfl/ Test of English as a Foreign Language 托福考试; IELTS /'aɪelts/ International English Language Testing System 雅思考试)、截短词(mike/microphone 麦克风)、替代词(Xmas/Christmas 圣诞节)等。

同义词辨析选择的是课文中出现的词,然后深入浅出地加以辨析,例如:purse 和 wallet 都有“钱包”的意思,区别是什么?

probable, possible, likely 都有“可能”的意思, 区别是什么? abandon 和 desert 都有“抛弃”的意思, 区别是什么? hurt 和 injure 都有“伤害”的含义, 区别是什么?

课文难点着重讲解语言用法难点和背景方面的难点, 例如: at the eleventh hour(源自圣经《马太福音》)意为 at the last possible time(在最后的时刻, 关键时刻)。对于“死”, 人们总是很忌讳的, 不愿直说。因此就有了许多委婉的表达方式, 例如: go, go to sleep forever, pass away, cease to think, retire from the world, breathe one's last, be no more, go the way of all flesh, pay the debt of nature, depart to the world of shadows, go down to the shades 等。SAT(The Scholastic Aptitude Test)是美国高校录取新生的学习能力测试, 类似于中国的高考(NMT—National Matriculation Test)。

典型句型讲解的是课文中出现的较难或使用较普遍的句型, 例如: 形容词补足语句型 I went into my house *unhappy*. , 否定句的强调句型 not until... that..., 非限制性定语从句 as is shown... 的用法, 独立主格结构 A young woman was coming toward me, *her figure long and slim*. 的种类, 以及 as many... as (many 后接可数名词)等。

练习答案和参考译文供大家在学习中参考。

四六级考试是较普遍流行的测试大学生英语水平的一种手段, 因此许多大学予以采用。本书每个单元中四六级考试真题与题解部分就是为满足同学们应考四六级的需求而编写的。

常用谚语、格言是英语语言的一部分, 也是英语文化的一部分。谚语和格言不仅对英语学习有很多好处(如体会语言的简洁、作文中妙笔引用等), 而且对处世的行为、思路的开阔、情操的陶冶都大有裨益。

赵恒元

hengyuanzhaobj@yahoo.com

2005. 6. 1

# 目 录

## 读写教程

<b>Unit 1 .....</b>	<b>(3)</b>
Section A	
词汇用法 .....	(3)
同义词辨析 .....	(6)
课文难点 .....	(10)
典型句型 .....	(12)
练习答案 .....	(14)
参考译文 .....	(19)
四、六级考试真题与题解 .....	(26)
常用谚语、格言 .....	(28)
<b>Unit 2 .....</b>	<b>(29)</b>
Section A	
词汇用法 .....	(29)
同义词辨析 .....	(33)
课文难点 .....	(35)
典型句型 .....	(36)
练习答案 .....	(37)
参考译文 .....	(44)
四、六级考试真题与题解 .....	(51)
常用谚语、格言 .....	(54)

2  新视野大学英语同步自学辅导(第二级)

---

**Unit 3** ..... (55)

Section A

词汇用法	(55)
同义词辨析	(56)
课文难点	(58)
典型句型	(60)
练习答案	(62)
参考译文	(67)
四、六级考试真题与题解	(74)
常用谚语、格言	(76)

**Unit 4** ..... (77)

Section A

词汇用法	(77)
同义词辨析	(78)
课文难点	(78)
典型句型	(79)
练习答案	(80)
参考译文	(86)
四、六级考试真题与题解	(92)
常用谚语、格言	(94)

**Unit 5** ..... (95)

Section A

词汇用法	(95)
同义词辨析	(96)
课文难点	(97)
典型句型	(99)
练习答案	(101)
参考译文	(108)

四、六级考试真题与题解 .....	(115)
常用谚语、格言 .....	(117)
<b>Unit 6 .....</b>	<b>(118)</b>
Section A	
词汇用法 .....	(118)
同义词辨析 .....	(119)
课文难点 .....	(120)
典型句型 .....	(120)
练习答案 .....	(122)
参考译文 .....	(128)
四、六级考试真题与题解 .....	(134)
常用谚语、格言 .....	(137)
<b>Unit 7 .....</b>	<b>(138)</b>
Section A	
词汇用法 .....	(138)
同义词辨析 .....	(140)
课文难点 .....	(141)
典型句型 .....	(143)
练习答案 .....	(144)
参考译文 .....	(150)
四、六级考试真题与题解 .....	(157)
常用谚语、格言 .....	(161)
<b>Unit 8 .....</b>	<b>(162)</b>
Section A	
词汇用法 .....	(162)
同义词辨析 .....	(165)
课文难点 .....	(166)
典型句型 .....	(168)

4  新视野大学英语同步自学辅导(第二级)

---

练习答案	(170)
参考译文	(176)
四、六级考试真题与题解	(184)
常用谚语、格言	(186)
<b>Unit 9</b>	(187)
Section A	
词汇用法	(187)
同义词辨析	(188)
课文难点	(189)
典型句型	(191)
练习答案	(192)
参考译文	(198)
四、六级考试真题与题解	(205)
常用谚语、格言	(208)
<b>Unit 10</b>	(209)
Section A	
词汇用法	(209)
同义词辨析	(212)
课文难点	(214)
典型句型	(214)
练习答案	(216)
参考译文	(221)
四、六级考试真题与题解	(228)
常用谚语、格言	(229)

### 听说教程

<b>Key to Exercises</b>	(233)
<b>Unit 1</b>	(233)

Unit 2 .....	(234)
Unit 3 .....	(234)
Unit 4 .....	(235)
Unit 5 .....	(236)
Unit 6 .....	(237)
Unit 7 .....	(238)
Unit 8 .....	(239)
Unit 9 .....	(239)
Unit 10 .....	(240)
 大学英语四级考试点拨(二) .....	(242)
怎样做阅读理解题 .....	(242)
1. 顺读法：圈点速读，定位细阅 .....	(242)
2. 逆读法：倒行逆施，溯源而上 .....	(243)
3. 按文章脉络去阅读 .....	(246)
4. 遇到生词不要急 .....	(248)
5. 注意代词指代什么 .....	(250)
6. 省略现象造成理解困难 .....	(250)
7. 倒装造成理解困难 .....	(251)
8. 词语变位带来的理解困难 .....	(252)
9. 易引起误解的句型 .....	(255)
10. 阅读理解和理解阅读 .....	(258)

◇ 读写教程

---



# **Unit 1**

## **Section A**



1. **Many new arrivals to the States...** (Para. 4) 许多新来到美国的人……

arrival *n.* 通常意思是“到达”,但此处意为“到达的人”。

He was the last arrival. 他是最后一个到的。

There were several new arrivals in the school. 学校里新来了几个人。

The new arrival is a boy. 这个新生儿是个男孩。

2. **... to shop and to obtain all kinds of information.** (Para. 7) ……去购物,并获取各种信息。

shop 通常为名词,意思为商店;此处为动词,意思为购物。

He's gone shopping. 他出去买东西了。

The newly-weds shopped for silver and china. 这对新婚夫妇买了银器和瓷器。



We shopped all the main shops. 我们去所有大商店购物。

### 3. . . elbowing others... (Para. 3)

elbow 通常为名词, 意思为肘; 此处为动词, 意思为用肘推挤。

**注意:**常用词的偏用义和偏用词类。

一词多义,一词多词类是英语词汇的特点之一。一个单词可能有多个词义或多个词类,但其中一个可能最常用,其他的词义或词类可能不常用,谓之偏用。我们在学习中,不仅要记住常用义,还要记忆偏用义。*severe* 的常用义是“严重的”,偏用义是“朴素的,不加装饰的”。又如:

#### (1) 常用词的偏用词义

常用词	常用词义	偏用词义
arrival	到达	到来的人
climate	气候	气氛
move	移动	措施
develop	发展	生(病)
from	来自	防止、避开
gather	集合	猜想
last	最后的	最不愿意的
growth	生长	生长物
in	在……里	看待某人
inject	注射,打针	注入(资金)
invent	发明	编造、虚构
item	条款,项目	物品、商品

续表

常用词	常用词义	偏用词义
minute	分钟	会议记录( <i>pl.</i> )
omit	省略	疏忽、忽视
reach	抵达	与……取得联系
read	阅读	写着
recall	回忆起	收回(有缺陷的产品)
reflect	反映, 反射	不良影响
spread	展开	传染、蔓延
stand	站立	经受、忍受
tear	撕裂	狂奔
tell	告诉	分辩
weigh	称重量	认真考虑
word	单词	消息( = news )

## (2) 常用词的偏用词类

常用词	常用词类		偏用词类	
book	<i>n.</i>	书	<i>v.</i>	订票
pencil	<i>n.</i>	铅笔	<i>v.</i>	用铅笔写
iron	<i>n.</i>	铁	<i>v.</i>	熨(衣服)
minute	<i>n.</i>	分钟	<i>adj.</i>	微小的
live	<i>v.</i>	生活	<i>adj.</i>	现场直播的
discipline	<i>n.</i>	纪律	<i>v.</i>	惩罚
sound	<i>n.</i>	声音	<i>adj.</i>	正确的

续表

常用词	常用词类		偏用词类	
sentence	<i>n.</i>	句子	<i>v.</i>	判刑
free	<i>a.</i>	自由的	<i>vt.</i>	释放、使自由
mirror	<i>n.</i>	镜子	<i>v.</i>	反照、反射
crane	<i>n.</i>	仙鹤	<i>v.</i>	伸长脖子
slight	<i>adj.</i>	轻微的	<i>vt.</i>	轻视
though	<i>conj.</i>	虽然	<i>adv.</i>	尽管如此
fly	<i>vi.</i>	飞行	<i>vt.</i>	用飞机送……
further	<i>adv.</i>	进而	<i>v.</i>	促进
fail	<i>vi.</i>	失望	<i>vt.</i>	使失望
just	<i>adv.</i>	刚才、正好	<i>adj.</i>	正当的
assuming	<i>v.</i>	假定	<i>conj.</i>	如果
labor	<i>n.</i>	劳动	<i>vi.</i>	努力工作
grade	<i>n.</i>	年级、级别	<i>vt.</i>	分成级别
pin	<i>n.</i>	大头针	<i>vt.</i>	钉住
clear	<i>adj.</i>	清楚的	<i>adv.</i>	完全地

### 同义词辨析

\* . . . as if the task being considered were insignificant, not worthy of proper respect. (Para. 8)

#### worth 和 worthy

worth 和 worthy 在字形字义上都有相似处, 其具体区别如下。